

El Unitario.

DOCUMENTACION

Sept.-1986. No. 5

DICEN QUE EL HOMBRE ES UNA FLECHA

¿FORO?

¿DIAPOR?

¿DERECHOS HUMANOS?

¿PENAL?

¿MITIN?

¿C.E.B.?

¿OLLAR?

Hacia donde apuntan tus intenciones?

¿TOMA?
¿ALEGARSE?

¿CONVIVIR?
¿HIJOS?

¡Hacia el corazón en-

P A R O

de la justicia!

ZONA

? SUR

POBLADORES

2

QUE SOMOS LOS POBLADORES?

Dentro de esta larga y angosta faja de tierra orilla de América del Sur, nos encontramos los pobladores. Formamos parte de este cuerpo social que denominamos país: Chile.

Niños, jóvenes, mujeres y hombres que conforman la mayoría de los habitantes de la nación. Vivimos en el mínimo espacio de este gran territorio dando origen a las ciudades, sectorizadas en poblaciones y villas.

Trabajadores e hijos de trabajadores. Aquí estamos todos: mineros, artesanos, obreros, profesores, choferes, albañiles, textiles, lavanderas, juniors, secretarías, zapateros, pequeños comerciantes.

Están los jóvenes llenos de deseos de vivir, de energía e inteligencia, de amor y esperanza, de ternura. Dispuestos a construir un mundo sin egoísmos, odios o sectarismos.

Están las mujeres, esposas, madres, ellas junto a sus hombres han entregado su amor a la patria acunando en sus brazos, alimenta con su pecho el fruto de su amor.

Los hombres. Somos los trabajadores. A yer pequeños que llegamos al mundo y a esta patria. Hechos a semejanza unos de otros. Con cinco sentidos por desarrollar, para conquistar, ver y admirar el mundo y la naturaleza. Dueños de una capacidad de transformación que nos permite hacer frutos. Frutos producidos con cariño; con entrega. Contribuyendo con alegría a la construcción de un mundo nuevo.

Pero un mundo que hoy lo disfrutan unos pocos. Mientras esta gran mayoría que somos los pobladores no tiene techo; viven hacinados y en promiscuidad. Somos los allegados, los deudores, los cesantes, los jóvenes marihuaneros y las mujeres prostituidas.

Pero todos, obreros y profesionales, mujeres y jóvenes, tenemos derechos. Teóricamente establecidos en la Constitución y en Tratados Jurídicos Internacionales. Pero en la práctica diaria no se aplican constituyéndose esto en graves faltas a la ética y a la moral.

Los pobladores somos todos los trabajadores, las mujeres, los jóvenes que componemos esta familia de asalariados chilenos; que clama justicia; que merece respeto. Y merece un trabajo digno y estable; justamente remunerado; y un país donde se garanticen los derechos individuales; donde los hogares sí sean inviolables. Debemos generar una organización nuestra, autónoma, libre, amplia, donde democráticamente elijamos a nuestros dirigentes y gobernantes.

Somos seres humanos. Somos dignos y debemos ser respetados.

OSVALDO CIFUENTES C.

D E N U N C I A: LA VERDAD DEL 9.

Al cierre de esta edición se recibió la siguiente denuncia sobre el financiamiento del acto por el candidato al plebiscito del '89. Oportuna y curiosamente un atentado sangriento lo deja indemne y en condiciones de justificar lo injustificable: el Estado de Sitio. Entre numerosos detenidos cae un periodista que luego es hallado en el Cementerio Parque del Recuerdo con dos balazos en la cabeza.

Según la denuncia la Comuna de Cisterna debería llevar al mitin 10.000 personas, orden recibida por el Alcalde Urzúa. Aparte de los que van por motivos ideológicos irían muchos por no arriesgar su fuente de trabajo: empleados fiscales y municipales; Pem-Pojh; profesores municipalizados, comerciantes que tienen convenios por deudas de patente, y pobladores marginales que recibirían \$300 y \$500, según la denuncia recibida.

Habrían ferrocarriles gratuitos desde la Sexta y Quinta región y una flota de 700 buses desde Rancagua y 750 buses desde Viña y Valparaíso. Se nos denuncia que recibirían \$3.000 cada pasajero por el esfuerzo. La propaganda contratada en El Mercurio revestiría el monto de tres millones de pesos diarios.

4

EVALUACION
¿UN LLAMADO EN SERIO?

Un Comité de Derechos Humanos comentó en los siguientes términos uno de los problemas del reciente Paro: el problema del llamado.

-No hubo un llamado a Paro. No fue un llamado público. Fue vacilante.

-Corresponde un Mea Culpa.

-Pero los estudiantes y los pobladores se la jugaron. En las Universidades, en La Bandera, etc.

-Es un problema de responsabilidades.

-Debemos hacerlo ver como Derechos Humanos. No se puede tirar a los demás (pobladores y estudiantes) a los leones.

-Tienen que responder todos: la Asamblea de la Civilidad; el MDP y la Alianza Democrática.

-No se puede hablar de Paro si después se van a echar para atrás. En Temuco a un joven le salió por 6 años y la Asamblea de la Civilidad no le sale ni por 2 meses.

-Podemos presentar una carta.

-La Cordinadora había pedido esta reflexión. Son el canal para enviar una carta.

-Pará el Paro del 2 y 3, la Asamblea estaba en alza. Paró mucha gente porque ahí se habló de Paro desde el principio y se tomó con seriedad.

Quando se constituyó en La Cisterna había delegados de las liebres Villa Cisterna y gente as. Resultó.

Luego vino ese apriete de los Estados Unidos y eso es lo que yo no entiendo: ¿por qué, ahora que era una fecha tan histórica, se dijo que dada uno hiciera lo que pudiera.

Ahora los dirigentes se asustan y contagian su miedo. Y hay que volver a juntar palito por palito para reunir algo amplio y sin ideología.

Porque la frase es bonita: "todos juntos..." pero en la práctica no se ve.

-Fuchas que somos gallinas.

-Yo creo como tú, tenemos que volver a juntar palito por palito.

-¿Qué pasó con los comerciantes ahora? ¿Nos dejaron, la motivación ya pasó?

-Si no se para la locomoción no hay Paro. Por eso yo entiendo a la Asamblea de la Civilidad.

-Pero lo malo no es la crítica a los sectores alternativos. Hay que pedir

BALANCE-4-5 DE REPRESION

una explicación.
 -No se come nada en las poblaciones.
 -Y como aumenta la delincuencia!
 -Sí. Porque nosotros vamos a la feria y... Ustedes mismos: no tienen ni pa'cigarro.
 -Pero centremosnos en los Derechos Humanos.
 -Sí. Porque tenemos que levantar los ánimos. Debemos ser optimistas.
 -Nos puede llegar una tirada de orejas.
 -Nos podemos salir del marco de los Derechos Humanos. Esto se sale un poco.

-Una hermana de la esposa de Benedicto (piojo) Salinas que es vigilada noche y día; colocó 3 velitas en su antejardín. Le apedrearon la casa, le tiraron basura e hicieron disparos al aire.
 -Allanamientos en La Faena y Lo Hermida.

 Dejamos a ustedes la reflexión que el tema merece. Si desea haganos llegar su opinión al respecto, al Boletín.

BALANCE DE REPRESION 4-5..

-La Bandera, un muerto. Son cinco en la Región Metropolitana.
 -Detención del Presidente del Comité de Derechos Humanos de la Población Dávila.
 -Allanada y destruida una casa en Cerro Negro, donde cambia de nombre y se llama San Francisco. Arrestaron a la señora, al marido y hasta los hijos.

DESPUES DEL AUTOATENTADO:

No parece necesario enumerar una lista de personas que amenaza alargarse día a día y para nosotros necesariamente incompleta:
 -cuántos detenidos en Concepción, Stgo. y Valpo!
 -cuántos amenaza dos por teléfono, por el rumor de la villa, por agresores anónimos?

Talvez lo más importante sea reclacar la aparición de los famosos Escuadrones de la Muerte (como en Brasilia otrora).

Al margen de quién haya cometido el atentado esta la duda. Este Gobierno no ha perdido credibilidad a un grado increíble. Hasta el Editorial de "El Mercurio" (pág. A 3; La Semana Política) le llama a la "ECUANIMIDAD".

Primavera en la Gran Avenida.

Jueves 28 de agosto, un amanecer que tiene poco de primaveral. El Liceo Municipal recibe una visita verde. No es la primavera: DESALOJO.

Ha llegado Carabineros por una amenaza telefónica: habría una bomba Los alumnos en la calle. ¿Qué hacer? Gritar. Entre consignas los estudiantes toman la calle.

Tres paraderos más allá, Liceo 11 de niñas, otro llamado y visita igual. Las chiquillas les gritan de todo a los Carabineros.
¿PORQUE TODO ESTO?

Hemos querido saber qué sienten y piensan en esta fecha los estudiantes. Ellos han vivido y estudiado bajo una dictadura que nunca respeta los derechos humanos.

Conversamos con dos hermanitas. Una estudia en el Liceo Municipal y la otra en la Escuela 137 de La Cisterna. Ambas cursan Octavo Básico

¿FUERON AL COLEGIO EL 4 Y 5?

-No.

¿POR QUE?

-Mi hermana

no no nos dejó.

¿SABEN POR QUE SE HACEN LOS PAROS?

-Sí. Para echar a

Pinocho.

¿EN TU CURSO CUANTOS ASISTIERON A CLASES?

-Ocho en el mío y 15 en el de'lla.

¿QUE ES DEMOCRACIA?

-.... (silencio).

¿QUE TIPO DE GOBIERNO PREFERIRÍAN?

-... Civil.

POR QUE?

-Porque se respetaría más. Eso creo.

Un muchacho del Sexto Año del Instituto de Humanidades San Luis, opinó:

¿FUISTE AL LICEO DURANTE EL PARO?

-No. Ni me aparecí.

¿Y EL AUSENTISMO EN EL LICEO?

-Un 80% o 90%.

¿APOYABAS EL PARO O TENIAS MIEDO?

-Apoyaba el Paro.

¿QUE ES DEMOCRACIA?

-Igual responsabilidad, la capacidad que tiene el pueblo para gobernarse, el derecho que tiene cada ciudadano.

¿HACE 13 AÑOS TU MUBIESES APOYADO EL GOLPE?

-No sé. Supongo que no pero no podría asegurarte.

¿QUE HICISTE EL 4?

-Estuve en casa y salí.

¿CUAL ENCONTRASTE MEJOR, ESTE O EL DE JULIO?

-Creo que el de julio.

Fue "con tuti" pero que esperar el mes de septiembre.

¿PREFIERES ELECCIONES A-
HORA O EL '89?

-Ahora.

¿POR QUE?

-Para que se terminen los crímenes y se restablezcan los derechos.

¿CREES QUE AL PARO ADHIEREN MINORIAS Y VIOLENTISTAS?

-No. La violencia la ponen quienes quieren que haya violencia. Especialmente el Gobierno para justificar su represión.

¿QUE ES ALLENDE PARA TI?

(se inquieta, sonríe)

-Un líder que fue asesinado.

¿Y ESE ASESINATO.. QUE?

-Se tendrá que hacer justicia por todos los muertos. Pero ojo: justicia no es venganza.

También conversamos con un dirigente del Liceo 14 de La Cisterna y con sejero de la pequeña pero fuerte organización de las chiquillas del Liceo 10. Ambos Liceos están en el Paradero 29 de la Gran Avenida.

¿QUE PASO CON EL PARO?

-Mira, bueno, los "pinguinos" están fuertes, sobre todo con la FESES, y adhirieron al Paro, que es importante. Pero debo decirte que faltó fuerza. El Paro en sí estuvo flojo.

¿Y EL AUSENTISMO?

-En el Liceo 10 algo menos de 100 alumnas y en el 14 algo parecido.

¿COMO VES EL FUTURO?

-Negro.

¿EN QUE SENTIDO?

-En casi todos. Me explico. La juventud y el estudiantado ven que no tienen expectativas para el futuro. Entonces reclaman y se dice que la educación se politizó. ¡Eso es falso! Los chicos llegan y piden lo que les pertenece: una educación y una profesión o un trabajo.

¿Y EL 9 DE SEPTIEMBRE?

-El Capitán General sí llevará mucha gente. Claro que a la fuerza pues llevarán a los empleados públicos (si es que quedan), municipales, pojn y pem.

Entrevistamos una estudiante del Colegio Santa Rosa (par. 9 de Gran Av.):

¿FUISTE A CLASES EL 4 Y 5?

-No.

¿CUANTAS FUERON EN TU CURSO?

-Ocho.

¿OPINAS ALGO DE POLITICA?

-Nada. No participo.

¿QUE ESPERATIVAS SE OFRECEN HOY?

-Un futuro inseguro. No se ofrece mucho.

¿ESTAS CON EL GOBIERNO? -No.

¿COMO ESTUVO EL PARO? EN TU BARRIO?

-Tranquilo.

¿POR QUE NO FUISTE A CLASES?

-Porque nadie iba a ir.

¿ESTUDIAR ES UN DERECHO?

-Sí. Es un derecho.

Conversamos con un joven profesor:

¿HICISTE CLASES PARA EL PARO? -No.

¿QUE AUSENTISMO HUBO?

-No se. No he ido al Colegio. Pero no van muchos.

¿COMO ESTUVO EL PARO EN TU CASA? -Bien movido.

¿Y EL FUTURO?

-No me ofrece nada, ni siquiera seguridad. La gente tiene más temor a los militares que a los delincuentes.

Como estos podríamos haber recogido muchos más testimonios. Más de los que permite el espacio.

Podemos concluir que el estudiantado está cansado de un régimen que no le ofrece nada.

Aunque algunos no saben mucho de política, desean democracia, seguridad para estudiar, restauración de los derechos humanos y que la Educación no sea un privilegio sino un derecho.

¿Hambre?

En un pasaje de la Población Treinta de Mayo funciona una Olla Común donde cada familia aporta \$ 100 al día y retira un plato de comida para cada integrante.

Son casitas de madera, calles de tierra, rodeadas de campamentos y de bloques de departamentos de emergencia. Aquí todos cocinan con platero: anafe. Todos se cuelgan del alumbrado público.

Hablamos con la cocinera:
¿CUALES SON SUS PROBLEMAS PARA MANTENER LA OLLA?

-Todas necesitamos, pero eso de que la gente quiere comer gratis... no se puede.

La Doris, ella come por 3. Viene a buscar y después viene y dice: me lo comí todo; no me quedo nada para el marido.

¡No puede ser p'os Doris! Yo tengo la mejor voluntad pero hay otra gente que no. Y le doy otro poco. Yo tengo una lucha muy grande porque le den a todas.

¿LOS DEMAS RESPONDEN?

-Sí. Hay varias personas que van dando \$500 de la semana. Otros no tienen pero se ponen después. Porque con \$ 500 que entren al día comemos más o menos.

Interviene un vecino:

-Oye, pero en la Olla de El Almendro son 20 familias y se ponen con \$30 al día. No sé como lo hacen.

-Se mueven más que nosotros para pedir. Aquí la que tiene más suerte es la Paola. La vez que va trae el carro lleno. Porque ella es: "¿Puedo pasar?"



Entrevistamos a una joven madre, ex presa política, para que nos ayudara a relacionar EL SUFRIMIENTO Y LA CONCIENCIA DE CLASE:

Muchos piensan que la miseria es caldo de cultivo de revoluciones o terrorismo. Pero no existe una correlación tan directa entre la explotación sufrida y el desarrollo de conciencia de clase entre los explotados. No hay un desarrollo mecánico.

¿Cuándo empezaste a ir a la Olla?

-No sé. A ver... 2, 3, tres semanas.

¿Cuánta gente va?

-Dieciocho, 20 familias (hoy 23). 120 raciones.

¿Cómo empezó la Olla?

- En el fondo no sé de quien fue la idea.

¿Cuántas Ollas hay en el barrio?

- Había una, a ver... dos. Una no más parece que quedo. Mientras nos habla no deja de tejer. Son las cuatro de la tarde y todo esta silencioso en la casa. La T.V. encendida. Un nieto gateando en el piso. Habla de pie, apoyada en una puerta.

¿Cómo las mantienen?

- De la ayuda que aporta cada persona... a la feria, a la carnicería (se va a pedir). Mamá, fui te al almacén a pedir aceite?

- Si. Ya he ido dos veces. Octavitos de aceite.

- También hay que conseguir la leña... aserrín. En la barraca, fíjate, regalan el aserrín. Pare el chonchón... un tambor cortado por la mitad.

Y la Iglesia. Nos dan leche, harina, arvejas secas y porotos.

La mamá - No sé porque salieron tan duros las arvejas.

¿Cómo te sentiste cuando empezaste a ir?

- No. Yo me sentía super bien. Más que eran gente conocida, del barrio... más en confianza.

¿Cuántos van a la Olla?

- Yo. Mi mamá, mi papá, la María, la Carmen. (La María es su cuñada y la Carmen su prima).

¿Las viejas pelan al Gobierno?

- No. Bromas más que nada. No conversan cosas serias. Es que es gente que no se mete en nada.

¿Qué organizaciones sociales hay en el barrio?

- No tengo mucha idea. No estoy en conocimiento.

¿Es posible que hagan algo más que la Olla?

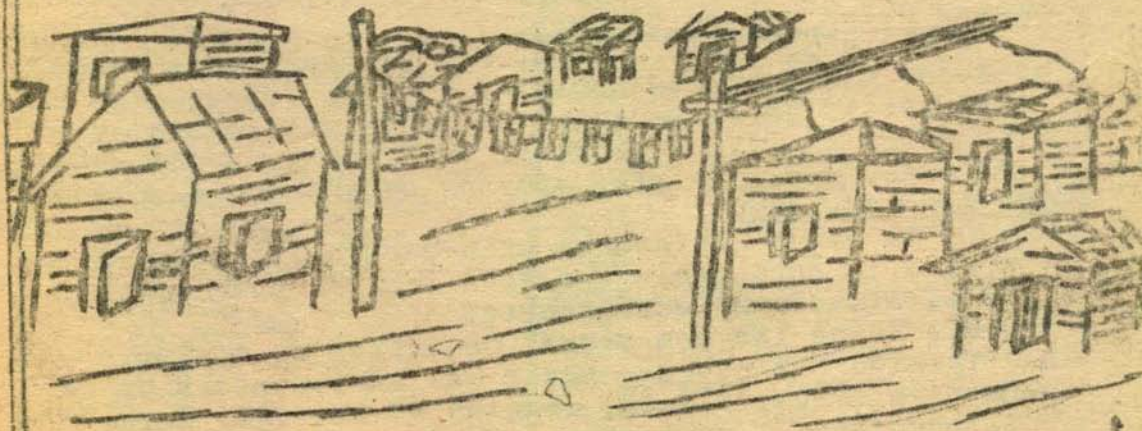
- No. Para nada. Son bien quedaos'. La cosa es así.

¿Crees que la Olla se mantenga?

- Sí. La Olla se va a mantener. La mayoría son cesantes, o trabajan dos días... La mamá de la madrina de la Tania es pensionada.

¿Conversan de los delincuentes?

- Sí, pero muy poco. Estan acostumbrados. No se acepta gente con espadas (hoja metálica plana, flexible, de 20,030 cms., que se oculta en la pierna del pantalón).



¿PERO EN NINGUNA PARTE
ESCUCHO HABLAR DE LA ZONAL?

¿QUE FUE LA ZONAL?

¿VALE LA PENA HABLAR DE UNA ZONAL?

¿PARA QUE SIRVIO?

Al cumplirse un año desde la fundación de la Cordinadora Zonal Sur de Pobladores, este Boletín renace a la vida e inicia la promoción de su alma mater.

¿POR QUE DESAPARECIO?

-Desaparece en medio de una ofensiva de allanamientos masivos y selectivos, operaciones militares, la detención y tortura de su Presidente: Osvaldo Cifuentes; y, por una resolución de los referentes político-poblacionales (Metro' y Coapo) de privilegiar la cordinación en el marco de las comunas. La resolución se tomó en el Congreso Unitario de Pobladores a mediados de abril de 1986.

PARA QUE SIRVIO?

-Fue un punto de encuentro y de diálogo. Un foro. Organizaciones sociales de muy distinta índole: cordinadoras sectoriales, juveniles, de mujeres, de talleres de salud, etc, organizaciones de base carentes de otra cordinación, etc, se sentaron a la misma mesa.

Concurrieron organizaciones de tres comunas: Granja, Cisterna, San Bernardo.

Se promovió el encuentro entre distintas organizaciones juveniles, entre unidades vecinales democratizadas, entre mujeres, una actitud abierta hacia los pobladores no organizados y el dialogo entre partidos políticos.

Cada organización, cada barrio observó a sus vecinos próximos y no tan próximos. Se fortalecieron esfuerzos de organización en la parte sur de la Zona: Cordinadora de Pobladores Independientes El Olivo (allanada), Cordinadora Poblacional El Bosque y Cordinadora de Organizaciones Sociales El Castillo (Pintana).

Se promovió la cordinación de los po-

bladores en el marco de las nuevas comunas como Pintana y San Ramón en lugar de la vieja comuna de Granja. Si bien esto motivó muchas suspicacias al interior de esa vieja comuna.

¿QUE POSIBILIDADES TIENEN DE RECOMENZAR O REAPARECER?

-Bastante pocas. Sin el apoyo de los referentes poblacionales integrados en el Consejo Unitario de Pobladores y sin el apoyo de las Coordinadoras poblacionales Convocantes, muy pocas. También requerimos el aval que tuvimos de organizaciones de Iglesia.

Pero la promoción comienza y creemos que las organizaciones sociales han madurado, han aprendido algo. Hace seis meses que no hay un encuentro a nivel zonal. La Asamblea de la Civilidad mantiene dos marcos de organización: el Metropolitano y el comunal. Aún cuando nadie (excepto El Unitario) habla de la Zonal, la necesidad de un marco de dialogo y fraternización y bastante respetuoso de las respectivas autonomías, no ha desaparecido.

El nombre de la futura organización no tiene importancia, quien lo llame, tampoco. La necesidad está ahí, simplemente, como un hecho objetivo.

Se haría necesario un Congreso Constituyente "con todas las de la ley", un periodo previo de censo y de llamado a las organizaciones sociales.

¿PERO Y EL ESTADO DE SITIO?

El estado de sitio y el de emergencia y el de alteración de la paz pública son desafíos, barreras por superar. Lo único que admitimos es el estado de derecho. Lo demás es cuestión de trabajo. Con trabajo social y de base hay organizaciones de base vivas y fuertes y perspectivas para Congresos y coordinaciones más amplias. Si no hay esto, lógico poco puede haber de lo otro.